

438827-2026 - Procedură concurențială

Elveția – Lucrări de construcții – Lenzburg, Umgestaltung Othmarsingerstrasse mit Werkleitungsausbauten

OJ S 120/2026 25/06/2026

Anunț de participare sau de concesiune - regim standard

Lucrări

1. Cumpărător

1.1. Cumpărător

Denumire oficială: Stadt Lenzburg, Abteilung Tiefbau & Verkehr

E-mail: tiefbau@lenzburg.ch

Forma juridică a achizitorului: Organism de drept public, controlat de o autoritate locală

Activitatea autorității contractante: Servicii domiciliare și comunitare

2. Procedură

2.1. Procedură

Titlu: Lenzburg, Umgestaltung Othmarsingerstrasse mit Werkleitungsausbauten

Descriere: Die Othmarsingerstrasse in Lenzburg soll auf der ganzen Länge umgestaltet werden. Neue Randabschlüsse werden versetzt und der Strassenbelag wird ganzflächig erneuert. Die bestehende Bushaltestelle bleibt weitgehend erhalten. Einzig die Betonplatte der Fahrbahn, muss infolge der hindurch verlaufenden Fernwärmeleitung abgebrochen und neu erstellt werden. Die Strassenentwässerung und die Strassenbeleuchtung werden gesamtheitlich ersetzt. Im Rahmen der Strassenbauarbeiten werden die Werkleitungen im Bauperimeter wo nötig erneuert und ausgebaut. Neu wird in der Othmarsingerstrasse eine Fernwärmeleitungstrasse (bestehend aus zwei Rohren) inklusiv Hausanschlüssen erstellt. Die Arbeiten finden im städtischen Bereich innerhalb der Strassenparzelle statt. Die Arbeitsbreite ist auf der ganzen Ausbaulänge beschränkt, neben dem Baubereich muss immer eine einspurige Durchfahrt gewährleistet werden. Während der ganzen Bauzeit fahren keine Busse durch den Baustellenbereich, der Anstösser-Verkehr wird bei jeder Bauetappe in einer Fahrtrichtung aufrechterhalten.

Identificatorul procedurii: d45a44d6-8241-4c1e-8b84-f662dcf2bee1

Tip de procedură: Deschisă

Procedura este accelerată: da

Justificarea procedurii accelerate: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

2.1.1. Scop

Natura contractului: Lucrări

Clasificarea principală (cpv): 45000000 Lucrări de construcții

2.1.2. Locul de executare

Localitate: Lenzburg

Cod poștal: 5600

Subdiviziunea țării (NUTS): Aargau (CH033)

Țara: Elveția

2.1.4. Informații generale

Temei juridic:

2.1.6. Motive de excludere

Sursele motivelor de excludere: Anunț

Situații similare, în temeiul legislației naționale, cum ar fi falimentul: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0000

Titlu: Lenzburg, Umgestaltung Othmarsingerstrasse mit Werkleitungsausbauten

Descriere: Die Othmarsingerstrasse in Lenzburg soll auf der ganzen Länge umgestaltet werden. Neue Randabschlüsse werden versetzt und der Strassenbelag wird ganzflächig erneuert. Die bestehende Bushaltestelle bleibt weitgehend erhalten. Einzig die Betonplatte der Fahrbahn, muss infolge der hindurch verlaufenden Fernwärmeleitung abgebrochen und neu erstellt werden. Die Strassenentwässerung und die Strassenbeleuchtung werden gesamtheitlich ersetzt. Im Rahmen der Strassenbauarbeiten werden die Werkleitungen im Bauperimeter wo nötig erneuert und ausgebaut. Neu wird in der Othmarsingerstrasse eine Fernwärmeleitungstrasse (bestehend aus zwei Rohren) inklusiv Hausanschlüssen erstellt. Die Arbeiten finden im städtischen Bereich innerhalb der Strassenparzelle statt. Die Arbeitsbreite ist auf der ganzen Ausbaulänge beschränkt, neben dem Baubereich muss immer eine einspurige Durchfahrt gewährleistet werden. Während der ganzen Bauzeit fahren keine Busse durch den Baustellenbereich, der Anstösser-Verkehr wird bei jeder Bauetappe in einer Fahrtrichtung aufrechterhalten.

5.1.1. Scop

Natura contractului: Lucrări

Clasificarea principală (cpv): 45000000 Lucrări de construcții

5.1.2. Locul de executare

Localitate: Lenzburg

Cod poștal: 5600

Subdiviziunea țării (NUTS): Aargau (CH033)

Țara: Elveția

5.1.3. Durata estimată

Data începerii: 05/10/2026

Data de sfârșit a duratei: 31/05/2027

5.1.4. Reînnoire

Numărul maxim de reînnoiri: 0

5.1.6. Informații generale

Participare rezervată:

Participarea nu este rezervată.

Trebuie să fie specificate numele și calificările profesionale ale personalului însărcinat cu executarea contractului: Nu se cunoaște încă

Proiect de achiziții publice nefinanțat din fonduri UE

Achiziția face obiectul Acordului privind achizițiile publice (AAP): nu

5.1.9. Criterii de selecție

Sursele criteriilor de selecție: Document de achiziție

5.1.10. Criterii de atribuire

Criteriu:

Tip: Calitate

Descriere: Zuschlagskriterien

Descrierea metodei care trebuie utilizată dacă ponderarea nu poate fi exprimată prin criterii:
Die Zuschlagskriterien sind in den Dokumenten definiert.

5.1.11. Documentele achiziției

Accesul la anumite documente de achiziție este restricționat.

Unde se găsesc informații despre documentele restricționate: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

Canal de comunicare ad-hoc:

Nume: Simap.ch

5.1.12. Condițiile achiziției publice

Condiții de depunere:

Depunere electronică: Nu este permisă

Justificarea faptului că depunerea electronică nu este posibilă: Instrumente, dispozitive sau formate de fișiere care nu sunt disponibile în general

Descriere: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Limbile în care pot fi depuse ofertele sau cererile de participare: germană

Catalog electronic: Nu este permisă

Variante: Autorizată

Ofertanții pot depune mai multe oferte: Nu este permisă

Termenul-limită pentru primirea ofertelor: 22/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Durata în care oferta trebuie să rămână valabilă: 162 Zile

Clauzele contractuale:

Executarea contractului trebuie efectuată în cadrul unor programe de angajare protejată: Nu se știe încă

Condiții privind executarea contractului: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Facturare electronică: Obligatorie

Se va utiliza comanda electronică: nu

Se va utiliza plata electronică: da

Acord financiar: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Aspecte tehnice

Acord-cadru:

Niciun acord-cadru

Informații despre sistemul dinamic de achiziții:

Nu există un sistem dinamic de achiziție

5.1.16. Informații suplimentare, mediere și căi de atac

Organizația responsabilă cu căile de atac: Bundesverwaltungsgericht

Informații privind termenele-limită pentru reexaminare: Rechtsmittelbelehrung 1.Gegen diese Ausschreibung kann innert einer nicht erstreckbaren Frist von 20 Tagen seit der Publikation beim Verwaltungsgericht des Kantons Aargau, Obere Vorstadt 40, 5000 Aarau, Beschwerde erhoben werden. Der Stillstand der Fristen gemäss Zivilprozessrecht gilt nicht. 2.Die

Beschwerde ist schriftlich einzureichen und muss einen Antrag sowie eine Begründung enthalten. Das heisst, es ist a) anzugeben, wie das Verwaltungsgericht entscheiden soll, und b) darzulegen, aus welchen Gründen diese andere Entscheidung verlangt wird. 3. Auf eine Beschwerde, welche den Anforderungen gemäss den Ziffern 1. und 2. nicht entspricht, wird nicht eingetreten. 4. Die angefochtene Ausschreibung ist anzugeben, allfällige Beweismittel sind zu bezeichnen und soweit möglich beizulegen. Die Eingabe ist zu unterzeichnen. 5. Das Beschwerdeverfahren ist mit einem Kostenrisiko verbunden, das heisst die unterliegende Partei hat in der Regel die Verfahrenskosten sowie gegebenenfalls die gegnerischen Anwaltskosten zu bezahlen.

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții: Stadt Lenzburg, Abteilung Tiefbau & Verkehr

8. Organizații

8.1. ORG-0001

Denumire oficială: Stadt Lenzburg, Abteilung Tiefbau & Verkehr

Număr de înregistrare: 68335dac-11d5-4e2b-8f97-e020cbe2d8f6

Adresă poștală: Kreonenplatz 24

Localitate: Lenzburg

Cod poștal: 5600

Subdiviziunea țării (NUTS): Aargau (CH033)

Țara: Elveția

E-mail: tiefbau@lenzburg.ch

Telefon: +41628864510

Rolurile acestei organizații:

Cumpărător

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții

8.1. ORG-0002

Denumire oficială: Bundesverwaltungsgericht

Număr de înregistrare: BVGER

Adresă poștală: Postfach

Localitate: St. Gallen

Cod poștal: 9023

Subdiviziunea țării (NUTS): St. Gallen (CH055)

Țara: Elveția

E-mail: info@bvger.admin.ch

Telefon: +41584652626

Adresa de internet: <https://www.bvger.ch>

Rolurile acestei organizații:

Organizația responsabilă cu căile de atac

8.1. ORG-0003

Denumire oficială: Simap.ch

Număr de înregistrare: CH001

Adresă poștală: Holzikofenweg 36

Localitate: Bern

Cod poștal: 3003

Subdiviziunea țării (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Țara: Elveția

E-mail: support@simap.ch

Telefon: +41584646388

Adresa de internet: <https://www.simap.ch>

Rolurile acestei organizații:

TED eSender

Informații privind anunțul

Identificatorul versiunea anunțului: c666b0f0-3227-4b6d-9092-fdd288a3edac - 01

Tip de formular: Procedură concurențială

Tip de anunț: Anunț de participare sau de concesionare - regim standard

Subtipul anunțului: 16

Data notificării expedierii: 24/06/2026 02:25:52 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Limbile în care acest anunț este disponibil oficial: germană

Numărul de publicare al anunțului: 438827-2026

Numărul ediției JO S: 120/2026

Data publicării: 25/06/2026